243 වන කාණ්ඩය - 7 වන කලාපය தொகுதி 243 - இல. 7 Volume 243 - No. 7 2016 අපේල් 05 වන අහහරුවාදා 2016 ஏப்பிரல் 05, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 05th April, 2016



පාර්ලිමේන්තු විවාද (හැන්සාඩ්)

பாராளுமன்ற விவாதங்கள் _(ஹன்சாட்)

PARLIAMENTARY DEBATES (HANSARD)

නිල වාර්තාව அதிகார அறிக்கை OFFICIAL REPORT

අන්තර්ගත පුධාන කරුණු

නිවේදන

තොරතුරු දැනගැනීමේ අයිතිවාසිකම පිළිබඳ පනත් කෙටුම්පත: ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සම්

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

පෞද්ගලික මන්තීන්ගේ පනත් කෙටුම්පත්

- මුතුර් නද්වතුල් උලමා අරාබි විදිාාලය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත [ගරු එම්.එස්. තව්ෆික් මහතා] - පළමුවන වර කියවන ලදී.
- රිල්වානියියාහ් අරාබි විදාහලය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත [ගරු එම්.එස්. තව්ෆික් මහතා] -පළමුවන වර කියවන ලදී.
- බරීරා මුස්ලිම් කාන්තා අරාබි විදාහලය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත [ගරු එම්.එස්. තව්ෆික් මහතා] - පළමුවන වර කියවන ලදී.
- ශී ලංකා අභාාන්තර සැලසුම්කරුවන්ගේ ආයතනය (සංස්ථාගත කිරීමේ)(සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත - [ගරු මයන්ත දිසානායක මහතා] - පළමුවනවර කියවන ලදී.

பிரதான உள்ளடக்கம்

அறிவிப்புகள்:

தகவலுக்கான உரிமைச் சட்டமூலம் : உயர் நீதிமன்றுக்கு மனுக்கள்

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

தனி உறுப்பினர் சட்டமூலங்கள்:

- மூதூர் நத்வதுல் உலமா அறபுக் கல்லூரி (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு எம்.எஸ். தௌபீக்] -முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- ரிழ்வானிய்யா அரபுக் கல்லூரி (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு எம்.எஸ். தௌபீக்] முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- பரீரா முஸ்லிம் மகளிர் அரபுக் கல்லூரி (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு எம்.எஸ். தௌபீக்] முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- இலங்கை உள்ளக வடிவமைப்பாளர் நிறுவகம் (கூட்டிணைத்தல்) (திருத்தம்) [மாண்புமிகு மயந்த திசாநாயக்க] - முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

PRINCIPAL CONTENTS

ANNOUNCEMENTS:

Right to Information Bill: Petitions to the Supreme Court

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

PRIVATE MEMBERS' BILLS:

Naduathul Ulama Arabic College, Mutur (Incorporation) - [Hon. M. S. Thowfeek] - Read the First time

 $Ridhwaniyyah \ Arabic \ College \ (Incorporation) \ \hbox{--} \ [Hon. \ M. \ S. \ Thowfeek] - Read \ the \ First \ time$

Bareerah Muslim Ladies Arabic College (Incorporation) - [Hon. M. S. Thowfeek] - Read the First time

Sri Lanka Institute of Interior Designers (Incorporation) (Amendment) - [Hon. Mayantha Dissanayake] – Read the First time

1031

පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2016 අපේල් 05 වන අහහරුවාදා 2016 ஏப்பிரல் 05, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 05th April, 2016

අ. භා. 1.00ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය. කථානායකතුමා [ගරු කරු ජයසූරිය මහතා] මූලාසනාරූඪ විය.

பாராளுமன்றம் பி.ப. 1.00 மணிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு கரு ஜயசூரிய] தலைமை வகித்தார்கள். The Parliament met at 1.00 p.m., MR. SPEAKER [THE HON. KARU JAYASURIYA] in the Chair.

නිවේදන

அறிவிப்புக்கள் ANNOUNCEMENTS

I

තොරතුරු දැනගැනීමේ අයිතිවාසිකම පිළිබඳ පනත් කෙටුම්පත: ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සම්

தகவலுக்கான உரிமை சட்டமூலம்: உயர்

நீதிமன்றுக்கு மனுக்கள் RIGHT TO INFORMATION BILL: PETITIONS TO THE SUPREME COURT

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාහිස්ථාවේ 121(1) වාහිස්ථාව පුකාරව "තොරතුරු දැනගැනීමේ අයිතිවාසිකම පිළිබඳ" නමැති පනත් කෙටුම්පත සම්බන්ධයෙන් ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය වෙත ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් හතරක පිටපත් මා වෙත ලැබී ඇති බව පාර්ලිමේන්තුවට දැන්වීමට කැමැත්තෙමි.

II

පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභා රැස්වීම

பாராளுமன்ற அலுவல்கள் பற்றிய குழுக் கூட்டம் MEETING OF THE COMMITTEE ON PARLIAMENTARY BUSINESS

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභාවේ රැස්වීමක් 2016 අපේල් මස 05 වන අහහරුවාදා එනම් අද දින අපර භාග 3.30ට මාගේ නිල කාමරයේදී පැවැත්වීමට නියමිත බැවින් එයට පැමිණ සහභාගි වන ලෙස ගරු සහික මන්තීන් සියලුදෙනාට මෙයින් දැනුම් දීමට කැමැත්තෙමි.

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

- (i) 1978 අංක 16 දරන විශ්වවිදපාල පනතේ 27(1) වගන්තිය යටතේ ශ්‍රී ලංකාවේ කැලණිය විශ්වවිදපාලය පිහිටුවීම සම්බන්ධයෙන් විශ්වවිදපාල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවේ නිර්දේශය සහිතව උසස් අධාාපන හා මහාමාර්ග අමාකාවරයා විසින් සාදන ලදුව 2015 දෙසැම්බර් 30 දිනැති අංක 1947/24 දරන අති විශේෂ ගැසට පනුයේ පළ කරන ලද නියමය;
- (ii) 1978 අංක 16 දරන විශ්වවිදහල පනතේ 27(1) වගත්තිය යටතේ ශ්‍රී ලංකාවේ ශ්‍රී ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදහාලය පිහිටුවීම සම්බන්ධයෙන් විශ්වවිදහාල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවේ නිර්දේශය සහිතව උසස් අධ්‍යාපන හා මහාමාර්ග අමාතාවරයා විසින් සාදන ලදුව 2016 ජනවාරි 08 දිනැති අංක 1948/59 දරන අති විශේෂ ගැසට පත්‍රයේ පළකරන ලදු නියමය; සහ
- (iii) 1978 අංක 16 දරන විශ්වවිදහල පනතේ 27(1) වගන්තිය යටතේ ශ්‍රී ලංකාවේ රුහුණු විශ්වවිදහාලය පිහිටුවීම සම්බන්ධයෙන් විශ්වවිදහාල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවේ නිර්දේශය සහිතව උසස් අධ්‍යාපන හා මහාමාර්ග අමාතාවරයා විසින් සාදන ලදුව 2016 ජනවාරි 08 දිනැති අංක 1948/60 දරන අතිවිශේෂ ගැසට පතුයේ පළකරන ලද නියමය; සහ
- (iv) 1978 අංක 16 දරන විශ්වවිදපාල පනතේ 27(1) වගන්තිය යටතේ ශ්‍රී ලංකාවේ වයඹ විශ්වවිදපාලය පිහිටුවීම සම්බන්ධයෙන් විශ්වවිදපාල පුතිපාදන කොමිෂන් සභාවේ නිර්දේශය සහිතව උසස් අධාාපන හා මහාමාර්ග අමාතාවරයා විසින් සාදන ලදුව 2016 පෙබරවාරි 19 දිනැති අංක 1954/43 දරන අති විශේෂ ගැසට පනුයේ පළ කරන ලද නියමය.- [ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

2013 වර්ෂය සඳහා ජාතික ලොකරැයි මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තාව.-[මුදල් අමාතාතුමා වෙනුවට ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

1995 අංක 35 දරන මිනුම ඒකක, පුමිනි හා සේවා පනතේ 60 වැනි වගන්තිය යටතේ ආහාර සුරක්ෂිතතාව අමාතාවරයා විසින් සාදන ලදුව 2015 ජූලි 2 දිනැති අංක 1921/54 දරන අතිවිශේෂ ගැසට පනුයේ පළ කරන ලද නියෝග.- [කර්මාන්ත හා වාණිජ කටයුතු අමාතාපතුමා වෙනුවට ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

2013 වර්ෂය සඳහා ලංකා බනිජ තෙල් නීතිගත සංස්ථාවේ වාර්ෂික වාර්තාව.- [බනිජ තෙල් සම්පත් සංවර්ධන අමාතාෘතුමා වෙනුවට ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

පෙත්සම්

மனுக்கள் PETITIONS

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker)

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු රවුෆ් හකීම මහතා (නගර සැලසුම් හා ජල සම්පාදන අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம் - நகரத் திட்டமிடல் மற்றும் நீர்வழங்கல் அமைச்சர்)

(The Hon. Rauff Hakeem - Minister of City Planning and Water Supply)

ගරු කථානායකතුමනි, අක්කරපත්තුව-02, නගර පල්ලිය පාර, අංක 127 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි සිත්ති රම්සා රෆායෙල් මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් මම පිළිගන්වමි.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ජුම්මජයන්ත මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු මහින්ද අමරවීර මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු චන්දිම වීරක්කොඩි මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු නිශාන්ත මුතුහෙට්ටිගමගේ මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු ඒ. ඒ. විජේතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஏ.ஏ. விஜேதுங்க)

(The Hon. A. A. Wijethunga)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) රත්නපුර, හිදැල්ලන, කුරුදුවත්ත, නො. 64 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි කස්තුරි පැතුම් සුරංග මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (2) රත්නපුර, අංගම්මන පාර, අංක 118/සී දරන ස්ථානයෙහි පදිවි ඩබ්ලිව්.ඒ. පියදාස මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් මහජන පෙත්සම් පිළිබඳ කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public Petitions

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 4-348/15-(1), ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා.

ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා

(மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்)

(The Hon. S.M. Marikkar)

ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා (ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු රාජා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா - தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் இராஜாங்க அமைச்சர்)

(The Hon. Niroshan Perera - State Minister of National Policies and Economic Affairs)

ගරු කථානායකතුමනි, අගුාමාතානුමා සහ ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා සති දෙකක් කල් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ouestion ordered to stand down.

ඇහැළියගොඩ ඡන්ද කොට්ඨාසයේ ගැබිනි මව්වරුන්: පෝෂණ මල්ල

எஹலியகொட தேர்தல் தொகுதியிலுள்ள கர்ப்பிணித் தாய்மார்: போசாக்குப் பொதி PREGNANT MOTHERS OF EHELIYAGODA ELECTORAL DIVISION: NUTRITIOUS FOOD BASKET

413/'16

5. ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

කාන්තා හා ළමා කටයුතු අමාතාෘතුමියගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1):

- (අ) (i) 2015 අගෝස්තු මස සිට ඇහැලියගොඩ ඡන්ද කොට්ඨාසයේ ගැබිනි මව්වරුන් සඳහා පෝෂණ මල්ල නොලැබෙන බවත්;
 - (ii) එයට හේතු වීමසූ වීට, ඒ සඳහා මුදල් නොලැබුණු බව අදාළ බලධාරින් වීසින් සමුපකාරය වෙත දන්වා ඇති බවත්;

එතුමිය දන්නෙහිද?

- (ආ) (i) පෝෂණ මල්ල ලබාදීම සඳහා මුදල් ලබානොදීමට හේතු කවරේද;
 - (ii) හිහයක් සමහ නැවත පෝෂණ මලු ලබාදීමට නොපමාව පියවර ගන්නේද;
 - (iii) එසේ නම්, ඒ කවර දිනයක සිටද;

යන්න එතුමිය මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

மகளிர் மற்றும் சிறுவர் அலுவல்கள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) 2015 ஆகஸ்ட் மாதம் முதல் எஹலியகொட தேர்தல் தொகுதியில் கர்ப்பிணித் தாய்மாருக்கு போசாக்குப் பொதி கிடைப்பதில்லை என்பதையும்;
 - இதற்கான காரணங்களை வினவியபோது,
 அதற்கு நிதி கிடைக்கவில்லை என்று சம்பந்தப்
 பட்ட அதிகாரிகள் கூட்டுறவுச் சங்கங்களுக்கு
 அறிவித்துள்ளார்கள் என்பதையும்;

அவர் அறிவாரா?

- (ஆ) (i) போசாக்குப் பொதியை வழங்குவதற்கு நிதி வழங்காமைக்கான காரணங்கள் யாவை என்பதையும்;
 - (ii) நிலுவையுடன் மீண்டும் போசாக்குப் பொதிகளை வழங்க தாமதிக்காது நடவடிக்கை மேற்கொள்வாரா என்பதையும்;
 - (iii) ஆமெனில், அது எத்திகதியிலிருந்து என்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Women and Child Affairs:

- (a) Is she aware that-
 - (i) pregnant mothers of the Eheliyagoda Electoral Division are not receiving the nutritious food basket since August 2015; and
 - (ii) when inquired, the relevant authorities have informed the cooperative that funds have not been received for the said purpose?
- (b) Will she inform this House-
 - (i) the reasons for not granting funds to provide the nutritious food basket;
 - (ii) whether immediate action will be taken to provide the nutritious food basket again, including the past dues; and
 - (iii) if so, of the date from which it will be effected?
- (c) If not, why?

ගරු චන්දුානි බණ්ඩාර මහත්මිය (කාන්තා හා ළමා කටයුතු අමාතාාතුමිය)

(மாண்புமிகு (திருமதி) சந்திராணி பண்டார - மகளிர் மற்றும் சிறுவர் அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. (Mrs.) Chandrani Bandara - Minister of Women and Child Affairs)

ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

- (අ) (i) ඔව්.
 - (ii) ඔව්.
- (i) (cp)
- 01. 2015 වර්ෂයේදී මෙම වැඩසටහන කුියාත්මක කිරීම සඳහා රුපියල් මිලියන 3,000ක පුතිපාදන ලැබුණු නමුත් අගෝස්තු මාසයේ සිට ගෙවීමට එම පුතිපාදන පුමාණවත් නොවීම.
- 02. හිත ගෙවීම සඳහා රුපියල් මිලියන 1,500ක පුතිපාදන ලබාගැනීමට අවශා අනුමැතිය ලැබුණේ 2015.09.22 දිනදීය.
- (ii) ඔව්.
- (iii) ඔව්. වාරික 10ම ඔවුන්ට ලැබෙන පරිදි පහත සඳහන් දින සිට ලබා දුනි.

පුාදේශීය ලේකම් කාර්යාලය	හිහ වාරික ගෙවීම ආරම්භ කළ දිනය
ඇහැලියගොඩ	2016 ජනවාරි මස සිට
කිරිඇල්ල	2016.02.25 දින සිට
කුරුවිට	2016.03.10 දින සිට

(ඇ) පැත නොනඟී.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) සාධනීය පිළිතුරක් ලබා දීම ගැන ඔබතුමියට ස්තූතියි.

විශේෂ කාර්ය බලකාය දෙහිවල-කවුඩාන පුදේශයේ දියත් කළ මෙහෙයුම : විස්තර

விஷேட அதிரடிப்படையினர் தெஹிவளை-கவுடான பிரதேச தேடுதல் நடவடிக்கை: விபரம் SPECIAL TASK FORCE OPERATION IN DEHIWALA-KAUDANA AREA: DETAILS

379/'15

7. ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා

(மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்) (The Hon. S.M. Marikkar)

නීතිය හා සාමය සහ දක්ෂිණ සංවර්ධන අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1) :

- (අ) (i) පසු ගිය මාස 03ක කාලය ඇතුළත විශේෂ කාර්ය බලකාය විසින් දෙහිවල-කවුඩාන පුදේශයේ මෙහෙයුමක් දියත් කරනු ලැබුවේද;
 - එම කාලය ඇතුළත දෙහිවල-කවුඩාන පුදේශයේ නිවසකින් මරාගෙන මැරෙන බෝම්බ සමහ පුද්ගලයින් විශේෂ කාර්ය බලකාය මහින් අත් අඩංගුවට ගෙන තිබේද;
 - (iii) එසේ නම්, ඔවුන්ට එරෙහිව ගත් කුියාමාර්ග කවරේද;
 - (iv) ඔවුන්ගෙන් හෙළිදරව් වූ තොරතුරු කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) (i) දෙහිවල-කවුඩාන පුදේශයෙන් ISIS තුස්තවාදීන්ට සම්බන්ධ පුද්ගලයින් අත් අඩංගුවට ගෙන තිබේද;
 - (ii) එසේ නම්, ඔවුන් පිළිබඳව ගත් පියවර කවරේද;
 - (iii) එසේ නොමැති නම්, එසේ වූ බවට පවසන අය වෙනුවෙන් ගන්නා කුියාමාර්ග කවරේද;

යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඇ) (i) ශුී ලංකාව ISIS නුස්තවාදීන්ගේ ගොදුරක් හෝ සාමාජිකයන් බඳවා ගන්නා ස්ථානයක් බවට බුද්ධි අංශ විසින් හඳුනා ගෙන තිබේද;
 - (ii) එසේ නම්, එයින් මිදීමට ගන්නා පියවර කවරේද; යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?
- (ඈ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

சட்டமும் ஒழுங்கும் மற்றும் தெற்கு அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) கடந்த மூன்று மாதத்தினுள் விஷேட அதிரடிப்படையினரால் தெஹிவளை-கவுடான பிரதேசத்தில் தேடுதல் நடவடிக்கையொன்று மேற்கொள்ளப்பட்டதா என்பதையும்;
 - (ii) இக்காலப்பகுதியில் தெஹிவளை-கவுடான பிரதேசத்திலுள்ள ஒரு வீட்டில் தற்கொலைக் குண்டுகளுடன் ஆட்கள் விஷேட அதிரடிப்படையினரால் கைது செய்யப்பட்டனரா என்பதையும்;
 - (iii) ஆமெனின், இவர்கள் தொடர்பில் மேற்கொள்ளப்பட்ட நடவடிக்கைகள் யாவை என்பதையும்;
 - (iv) இவர்களிடமிருந்து வெளிப்படுத்தப்பட்ட தகவல்கள் யாவை என்பதையும்;

அவர் இச்சபையில் அறிவிப்பாரா?

[ගරු එස්. එම්. මරික්කාර් මහතා]

- (ஆ) (i) தெஹிவளை-கவுடான பிரதேசத்தில் ISIS பயங்கரவாதிகளுடன் தொடர்புடைய ஆட்கள் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனரா என்பதையும்;
 - (ii) ஆமெனின், இவர்கள் தொடர்பாக மேற்கொள்ளப்பட்ட நடவடிக்கைகள் யாவை என்பதையும்;
 - (iii) அவ்வாறு இன்றேல், மேற்கூறப்பட்டவாறு நடந்ததென கூறிவரும் ஆட்களுக்கு எதிராக மேற்கொள்ளப்படும் நடவடிக்கைகள் யாவை என்பதையும்;

அவர் இச்சபையில் அறிவிப்பாரா?

- (இ) (i) இலங்கை ISIS பயங்கரவாதிகளுக்கு இரையாகு மென அல்லது உறுப்பினர்களைச் சேர்த்துக் கொள்வதற்கான ஓர் இடமாகுமென புலனாய்வுப் பிரிவினரால் இனங்காணப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்;
 - (ii) ஆமெனின், இதிலிருந்து மீள்வதற்கு எடுக்கப் படும் நடவடிக்கைகள் யாவை என்பதையும்;

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Law and Order and Southern Development:

- (a) Will he inform this House -
 - (i) whether an operation was carried out by the Special Task Force in Dehiwala-Kaudana area during last three months' time;
 - (ii) whether individuals who were staying at a house in Dehiwala -Kaudana area, having suicide bombs in possession, were arrested by Special Task Force during aforesaid period of time;
 - (iii) if so, the measures that have been taken against them; and
 - (iv) the information divulged by them?
- (b) Will he also inform this House -
 - (i) whether individuals connected with ISIS terrorists have been arrested in Dehiwala-Kaudana area;
 - (ii) if so, the measures that have been taken against them; and
 - (iii) if not, the measures that have been taken against the individuals who state that aforesaid arrest had taken place?
- (c) Will he state -
 - (i) whether intelligence services have recognized Sri Lanka as a victim of ISIS terrorists or as a country where members are enrolled; and
 - (ii) if so, the measures taken to evade aforesaid situation?
 - (d) If not, why?

ගරු සාගල රත්නායක මහතා (නීතිය හා සාමය සහ දක්ෂිණ සංවර්ධන අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு சாகல ரத்நாயக்க - சட்டமும் ஒழுங்கும் மற்றும் தெற்கு அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(The Hon. Sagala Ratnayaka - Minister of Law and Order and Southern Development)

ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

- (අ) (i) පොලිස් විශේෂ කාර්ය බලකාය විසින් පසු ගිය මාස 03ක කාලය ඇතුළත දෙහිවල - කවුඩාන පුදේශයේ මෙහෙයුමක් දියත් කර නැත.
 - (ii) නැත.
 - (iii) පැන නොනහී.
 - (iv) පැන නොනහී.
- (ආ) (i) නැත.
 - (ii) පැන නොනහී.
- (iii) එසේ වූ බවට පවසන අය සම්බන්ධයෙන් පැමිණිල්ලක් ලද හොක් ඒ අනුව ඉදිරි කිුයාමාර්ග ගනු ඇත.
 - (ඇ) (i) ශ්‍රී ලංකාවේ එවැනි විදේශ සංවිධානවල ක්‍රියාකාරකම් තිබේදැයි යන්න පිළිබඳව පුළුල් වශයෙන් හා අඛණ්ඩව විමර්ශනය කරමින් පවතී.
 - (ii) පැන නොනඟී.

Hon. Speaker, a number of international organizations in the world come under regular monitoring. We have regular exchange of intelligence reports between our intelligence services and other international intelligence services.

(ඈ) පැන නොනහී.

ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා

(மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்)

(The Hon. S.M. Marikkar)

ගරු කථානායකතුමනි, මම මේ පුශ්නය හාර දුන්නේ මීට මාස තුනකට විතර කලින්. ඊටත් මාස තුනකට විතර කලින් තමයි මම මේ ගැන දැනගත්තේ. මොකද හේතුව, දෙනිවල පුදේශයේ ISIS ඉස්තවාදීන්ගේ සාමාජිකයින් සිටි තැනක් පරීක්ෂා කරලා, මරාගෙන මැරෙන බෝම්බ කට්ටල අල්ලා ගත්තාය කියලා අන්තර්ජාලයේ විවිධ විධියේ කථා පැතිරුණා. විශේෂයෙන්ම පසු ගිය ආණ්ඩුවට කඩේ ගිය කට්ටිය තමයි අන්තර්ජාලය හරහා ඒ විධියේ කථා පතුරුවලා, නැවත සංහිදියාව නැති කරන්න හැදුවේ. විශේෂ කාර්ය බලකාය සෝදිසි මෙහෙයුම් දියත් කරලා එම බෝම්බ කට්ටල අල්ලා ගත්තාය කියලා තමයි කියන්නේ. නමුත් දැන් ඇමතිතුමා කිව්වා, එහෙම කිසිම සෝදිසි මෙහෙයුමක් සිදු කරලා නැහැ, ISIS තුස්තවාදීන්ගේ නියෝජිතයන් හසු වෙලාත් නැහැ කියලා. එහෙම නේද, ඇමතිතුමනි?

ගරු සාගල රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு சாகல ரத்நாயக்க)

(The Hon. Sagala Ratnayaka)

ඔව්. මම උත්තර දුන්නේ එහෙම තමයි. (ඇ) (ii) පැන නොනහී, (ඈ) පැන නොනහී.

ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා

(மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்)

(The Hon. S.M. Marikkar)

ගරු කථානායකතුමනි, මම තව එක අතුරු පුශ්නයක් අහනවා. මට මතක විධියට ඒ කණ්ඩායමටම කඩේ යන www.lankanewsweb.today කියන වෙබ් අඩවියේ පළ කරලා තිබුණා ඊයේ පෙරේදා මම දැක්කා, ලංකාවේ ISIS නුස්තවාදී සංවිධාන තිබෙන ස්ථාන හයක් ගැන. සාලමුල්ල, දෙහිවල, කුරුණෑගල සහ මහනුවර කියන නම් එහි තිබුණා. [බාධා කිරීම] මම හිතන විධියට බුද්ධි අංශවලට වඩා එතුමන්ලා ඒ ගැන දන්නවා. ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා කියන්න, ඒක හරිද, වැරදිද කියලා. එතුමන්ලා කියන කථාව හරිද, වැරදිද? [බාධා කිරීම]

ගරු සාගල රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு சாகல ரத்நாயக்க)

(The Hon. Sagala Ratnayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, එහෙම තොරතුරු දන්නවා නම්, බුද්ධි අංශවලට, ඒ සම්බන්ධයෙන් විමර්ශන කරන අයට ඒ බව දැනුම් දෙන්න ඕනෑ. ඒ සම්බන්ධයෙන් දේශපාලනඥයින්ට, මාධාා ආයතනවලට වගකීමක් තිබෙනවා.

ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා

(மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்)

(The Hon. S.M. Marikkar)

මෙහෙම දේවල් කියන එක ලංකාවේ ජීවත් වන මුස්ලිම් ජාතිකයන්ට කරන ලොකු අපහාසයක්. මොකද හේතුව, ලංකාවේ ජීවත් වන සියලුම මුස්ලිම ජාතිකයින් එතකොට ISIS තුස්තවාදී සංවිධානයේ සාමාජිකයින් විධියටයි සලකන්නේ. ඒ නිසා මේ අය මුසාවක් පතුරුවනවා නම්, රජය හැටියට ඒ අයට විරුද්ධව නීතිමය කියා මාර්ග අරගෙන මුස්ලිම් ජනතාවගේ කීර්තිනාමය බේරා ගන්න කටයුතු කරන්න ඕනෑ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 1 - 117/'15-(1), ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා.

ගරු ඒ. ඒ. විජේතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஏ.ஏ. விஜேதுங்க)

(The Hon. A. A. Wijethunga)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු බුද්ධික පතිරණ මන්තීතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා (පාර්ලිමෙන්තු පුතිසංස්කරණ හා ජනමාධා අමාතා සහ ආණ්ඩු පක්ෂයේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க - பாராளுமன்ற மறுசீரமைப்பு மற்றும் வெகுசன ஊடக அமைச்சரும் அரசாங்கக் கட்சியின் முதற்கோலாசானும்)

(The Hon. Gayantha Karunatileka - Minister of Parliamentary Reforms and Mass Media and Chief Government Whip)

ගරු කථානායකතුමනි, අගුාමාතාෘතුමා සහ ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 2 - 234/15-(1), ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා. Nobody is there to ask that.

2015 මැයි 7 දින විදේශ අමාතානුමා කළ පුකාශය : විස්තර

2015 மே 07ஆந் திகதிய வெளிநாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சரின் கூற்று: விபரம் STATEMENT BY MINISTER OF FOREIGN AFFAIRS ON 07TH MAY, 2015: DETAILS

305/'15

ගරු පුසන්න රණතුංග මහතා (ගරු උදය පුහාක් ගම්මන්පිල මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு பிரசன்ன ரணதுங்க - மாண்புமிகு உதய பிரபாத் கம்மன்பில சார்பாக)

(The Hon. Prasanna Ranatunga on behalf of the Hon. Udaya Prabhath Gammanpila)

නීතිය හා සාමය සහ දක්ෂිණ සංවර්ධන අමාතාෘතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1) :

- (අ) (i) මහින්ද රාජපක්ෂ පවුල සතුව ඩොලර් බිලියන 18ක් වටිනා විදේශ වත්කම් තිබෙන බවට විදේශ බුද්ධි අංශ අනාවරණය කරගෙන ඇති බවට විදේශ අමාතාතුමා 2015 මැයි 7 දින මාධාා හමුවකදී පුකාශ කළ බව දන්නේද;
 - (ii) එකී තොරතුරු පොලිස් දෙපාර්තමේන්තුවට යොමු කළ දිනය කවරේද;
 - (iii) එම දේපළ උපයා ගත් ආකාරය පිළිබඳව මහින්ද රාජපක්ෂ මහතාගෙන් හෝ එම පවුලේ වෙනත් සාමාජිකයෙකුගෙන් පුශ්න කර තිබෙද;
 - (iv) එකී දේපළ මෙතෙක් ශ්‍රී ලංකාවට ගෙන ඒමට පියවර නොගත්තේ මන්ද;
 - (v) එකී දේපළ ශී ලංකාවට ගෙන ඒමට පියවර ගන්නේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

சட்டமும் ஒழுங்கும் மற்றும் தென் அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ)(i) மஹிந்த ராஜபக்ஷ குடும்பத்திற்கு சொந்தமாக டொலர் 18 பில்லியன் பெறுமதியுடைய வெளிநாட்டு சொத்துக்கள் இருப்பதாக வெளி நாட்டு புலனாய்வுத் துறை கண்டறிந்துள்ளதாக வெளிநாட்டு அமைச்சர் 2015 மே மாதம் 07 ஆம் திகதி ஊடக சந்திப்பில் தெரிவித்துள்ளா ரென்பதை அவர் அறிவாரா என்பதையும்;
 - (ii) மேற்படி தகவல் பொலிஸ் திணைக்களத்திற்கு ஆற்றுப்படுத்தப்பட்ட திகதி யாதென்பதையும்;
 - (iii) மேற்படி சொத்துக்கள் எவ்வாறு சம்பாதிக்கப் பட்டதென்பதைப் பற்றி மஹிந்த ராஜபக்ஷ அவர்களிடம் அல்லது அந்தக் குடும்பத்தைச் சேர்ந்த வேறு அங்கத்தவரொருவரிடம் விசாரணை செய்யப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்;
 - (iv) குறிப்பிட்ட சொத்துக்களை இலங்கைக்கு கொண்டுவருவதற்கு இற்றைவரை நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படாமைக்கான காரணம் யாதென்பதையும்;
 - (v) குறிப்பிட்ட சொத்துக்களை இலங்கைக்கு கொண்டுவருவதற்கு நடவடிக்கை மேற் கொள்வாரா என்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(ஆ)இன்றேல், ஏன்?

[ගරු පුසන්න රණතුංග මහතා]

asked the Minister of Law and Order and Southern Development:

- (a) Will he inform this House-
 - (i) whether he is aware that the Minister of Foreign Affairs made a statement at a media briefing held on 7th May, 2015 to the effect that foreign intelligence services had uncovered that the Mahinda Rajapaksa family had foreign assets amounting to US Dollars 18 billion:
 - (ii) the date on which such information was referred to the Police Department;
 - (iii) whether Mr. Mahinda Rajapaksa or any member of his family has been questioned as to how such assets were amassed:
 - (iv) as to why measures have not yet been taken to bring such property back to Sri Lanka; and
 - (v) whether measures will be taken to bring back such property to Sri Lanka?
- (b) If not, why?

ගරු සාගල රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு சாகல ரத்நாயக்க)

(The Hon. Sagala Ratnayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, මම එම පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගත*** කරනවා.

* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- * Answer tabled:
 - (අ) (i) ප්‍රස්ත්‍ න වාධා සාකච්ඡාව පැවති ස්ථානය හෝ විදේශ අමාතාතුමා විසින් එවැනි ප්‍රකාශයක් කර ඇති බවට පළ වූ මාධා වාර්තාවක් හෝ කුමන විදේශ බුද්ධි අංශද යන්න පිළිබඳව දක්වා නොමැති බැවින් නිශ්චිතව කරුණු දැක්විය නොහැක.
 - (ii) මෙතෙක් ඒ සම්බන්ධ පැමිණිල්ලක් හෝ තොරතුරක් පොලිස් දෙපාර්තමේන්තුව වෙත ලැබී නොමැත.
 - (iii) පැන නොනහී.
 - (iv) පැන නොනහී.
 - (v) පැන නොනහී.
- (ආ) පැන නොනහී.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක $\hat{6}$ - 128/'15-(1), ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා.

ගරු ඒ. ඒ. විජේතුංග මහතා

(மாண்புமிகு ஏ.ஏ. விஜேதுங்க)

(The Hon. A. A. Wijethunga)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු බුද්ධික පතිරණ මන්තීතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, කෘෂිකර්ම අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 8 - 394/'15-(1), ගරු උදය පුහාත් ගම්මන්පිල මහතා.

ගරු පුසන්න රණතුංග මහතා

(மாண்புமிகு பிரசன்ன ரணதுங்க)

(The Hon. Prasanna Ranatunga)

ගරු කථානායකතුමනි, ගරු උදය පුහාත් ගම්මන්පිල මන්තීතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, මුදල් අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ouestion ordered to stand down.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 9 - 400/'16-(1), ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා.

Nobody is there to ask that.

පෞද්ගලික මන්තීන්ගේ පනත් කෙටුම්පත්

தனி உறுப்பினர் சட்டமூலங்கள் PRIVATE MEMBERS' BILLS

මුතූර් නද්වතුල් උලමා අරාබි විදාහාලය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

மூதூர் நத்வதுல் உலமா அறபுக் கல்லூரி (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் NADUATHUL ULAMA ARABIC COLLEGE, MUTUR (INCORPORATION) BILL

ගරු එම්.එස්. තව්ෆික් මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எஸ். தௌபீக்) (The Hon. M.S. Thowfeek) Sir, I move,

"That leave be granted to introduce a Bill to incorporate the Naduathul Ulama Arabic College, Mutur."

ගරු ජේ. සී. අලවතුවල මහතා

(மாண்புமிகு ஜே.சீ. அலவத்துவல) (The Hon. J.C. Alawathuwala)

විසින් ස්ථීර කරන ලදී

ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය. පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත තැපැල්, තැපැල් සේවා හා මුස්ලිම ආගමික කටයුතු අමාතානුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி தபால், தபால் சேவைகள் மற்றும் முஸ்லிம் சமய அலுவல்கள் அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed.

The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Post, Postal Services and Muslim Affairs for report.

රිල්වානියියාහ් අරාබි විදාහලය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

ரிழ்வானிய்யா அரபுக் கல்லூரி (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

RIDHWANIYYAH ARABIC COLLEGE (INCORPORATION) BILL

ගරු එම්.එස්. තව්ෆික් මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எஸ். தௌபீக்) (The Hon. M.S. Thowfeek) Sir, I move,

"That leave be granted to introduce a Bill to incorporate the Ridhwaniyyah Arabic College."

ගරු ජේ. සී. අලවතුවල මහතා

(மாண்புமிகு ஜே.சீ. அலவத்துவல) (The Hon. J.C. Alawathuwala)

විසින් ස්ථීර කරන ලදී

ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්තය වීමසන ලදින් සභා සම්මත විය. පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත නැපැල්, තැපැල් සේවා හා මුස්ලිම් ආගමික කටයුතු අමාතාාතුමා වෙත පවරන ලදී. வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி தபால் சேவைகள் மற்றும் முஸ்லிம் சமய அலுவல்கள் அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed.

The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Post, Postal Services and Muslim Affairs for report.

බරීරා මුස්ලිම් කාන්තා අරාබි විදාහලය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

பரீரா முஸ்லிம் மகளிர் அரபுக் கல்லூரி (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் BAREERAH MUSLIM LADIES ARABIC COLLEGE (INCORPORATION) BILL

ගරු එම්.එස්. තව්ලික් මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எஸ். தௌபீக்) (The Hon. M.S. Thowfeek) Sir, I move,

"That leave be granted to introduce a Bill to incorporate the Bareerah Muslim Ladies Arabic College."

ගරු ජේ. සී. අලවතුවල මහතා

(மாண்புமிகு ஜே.சீ. அலவத்துவல) (The Hon. J.C. Alawathuwala)

විසින් ස්ථීර කරන ලදී

ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය. පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මූදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත තැපැල්, කැපැල් සේවා හා මුස්ලිම ආගමික කටයුතු අමාතාාතුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி தபால் சேவைகள் மற்றும் முஸ்லிம் சமய அலுவல்கள் அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed.

The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Post, Postal Services and Muslim Affairs for report.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) ගරු මොහාන් පුියදර්ශන ද සිල්වා මහතා - පැමිණ නැත.

ශී ලංකා අභාාන්තර සැලසුම්කරුවන්ගේ ආයතනය (සංස්ථාගත කිරීමේ) (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත

இலங்கை உள்ளக வடிவமைப்பாளர் நிறுவகம் (கூட்டிணைத்தல்) (திருத்தம்) சட்டமூலம் SRI LANKA INSTITUTE OF INTERIOR DESIGNERS (INCORPORATION) (AMENDMENT) BILL

ගරු මයන්ත දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு மயந்த திசாநாயக்க) (The Hon. Mayantha Dissanayake) Hon. Speaker, I move,

"That leave be granted to introduce a Bill to amend the Sri Lanka Institute of Interior Designers (Incorporation) Act, No.2 of 1998."

ගරු මොහොමඩ් නවවි මහතා

(மாண்புமிகு முஹமட் நவவி) (The Hon. Mohamed Navavi)

විසින් ස්ථීර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය. පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත නිවාස හා ඉදිකිරීම් අමාතානුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி வீடமைப்பு மற்றும் நிர்மாணத்துறை அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.
Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed.

The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Housing and Construction for report.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

දැන් පාර්ලිමේන්තුව කල් තැබීමට නියමිතයි. ඊට පුථම, විශේෂ දැනුම් දීමක් කිරීමට කැමැතියි.

ගරු මන්තුීවරුනි, අද දින පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම කල් තැබීමෙන් අනතුරුව ආණ්ඩුකුම-

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச) (The Hon. Wimal Weerawansa) ගරු කථානායකතුමනි,-

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු මන්තීතුමනි, මගේ මේ පුකාශයෙන් පසුව ඔබතුමාට අවස්ථාව දෙන්නම්.

අද දින පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම කල් තැබීමෙන් අනතුරුව ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා මණ්ඩලයේ පුථම රැස්වීම මෙම සභා ගර්හයේදී පැවැත්වීමට සියලු කටයුතු සූදානම කර ඇත. පාර්ලිමේන්තුවේ සියලුම ගරු මන්තීතුමන්ලා මෙම යෝජිත ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථා මණ්ඩලයේ සාමාජිකයන් වන බැවින් තමන්ගේ ආසනවලම රැඳී සිටිමින් ඊට සහභාගී වීමට කටයුතු කරනු ඇතැයි උදක්ම අපේක්ෂා කරමි.

ගරු විමල් වීරවංශ මැතිතුමා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමාට මමත්, මේ සභාව නියෝජනය කරන තව මන්තීවරුන් හතර දෙනෙකුත් -මා ඇතුළුව පස් දෙනෙක්- අත්සන් කර මීට ටික කාලයකට පෙර ලිපියක් මහින් දැනුම් දුන්නා, "අපි ජාතික නිදහස් පෙරමුණේ පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරුන් හැටියට එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් වෙන්ව, ස්වාධීනව විපක්ෂය තුළ කටයුතු කරනවා, ඒ කාරණය පිළිගෙන, වෙනම පක්ෂයකට හිමි අයිතිවාසිකම අපට ලබා දෙන්න" කියලා. මීට පෙර පාර්ලිමේන්තුවේ එවැනි පූර්වාදර්ශ ඕනෑවටත් වඩා නිඛිලා තිබෙනවා. ඔබතුමාම මේ සභාවේදී මීට පෙර සඳහන් කළා, ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ මන්තීවරුන් පිරිසක් වෙනම කණ්ඩායමක් හැටියට පිළිගන්න බැරි හේතුව මොකක්ද කියලා. ඔබතුමා කිව්වා, ඔවුන් සන්ධානයෙන් හෝ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයෙන් හෝ සිවා, ඔවුන් සන්ධානයෙන් හෝ ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයෙන් හෝ වෙන් වූවා යැයි දැනුම් දුන්නොත් ඔබතුමාට ඒක පිළිගන්න පුළුවන් කියලා.

ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ මන්තීතුමන්ලාට ඒක එලෙස බලපැවාට, මේ ලිපිය මහින් අපි ඔබතුමාට දැනුම් දී තිබෙනවා, එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් වෙන්ව ස්වාධීනවයි අපි කටයුතු කරන්නේ කියලා. ඉතින්, ඔබතුමාම මීට පෙර දක්වපු කරුණු අනුව ඔබතුමාට පුළුවන්කම තිබෙනවා, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ විපක්ෂයේ සිටින අපේ මන්තීවරු පස් දෙනා වෙනම කණ්ඩායමක් හැටියට පිළිගනිමින් -අපි ඒකාබද්ධ විපක්ෂයට ඇතුළත්. නමුත් වෙනම ස්වාධීන කණ්ඩායමක්- අපට හිමි අයිතිවාසිකම් දෙන්න. නමුත් ඔබතුමා මේ දක්වා ඒ සම්බන්ධයෙන් කිසිම සාධාරණ පුතිකුියාවක් දක්වා නැහැ. ඒ ගැන තමයි මම ඔබතුමාගෙන් වීමසා සිටින්නේ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු මන්තීතුමනි, ඒ ලිපිය ලැබුණා. එය අපේ අවධානයට ලක් කළා. පක්ෂ නායකයන්ගේ රැස්වීමේදී මට ඒ ගැන සාකච්ඡා කරන්න තිබෙනවා. ඒ නිසා අපි ඉදිරි කාලයේදී ඒ සම්බන්ධයෙන් තීරණය ලබා දෙන්නම්.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, මේ පාර්ලිමේන්තුවේ මන්තීවරු කණ්ඩායමක අයිතිවාසිකම පිළිබඳ වගකීම තිබෙන්නේ ඔබතුමාට මීසක් පක්ෂ නායකවරුන්ට නොවෙයි. එදා ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් ඡන්දය ඉල්ලලා ආණ්ඩු පක්ෂයේ ඉඳලා පසුව විපක්ෂයට ආවා. එසේ විපක්ෂයට ආපු වෙලාවේ එවකට හිටපු කථානායකතුමා එතුමන්ලා වෙනම කණ්ඩායමක් හැටියට පිළිගත්තා. ඒ අය දැනුම් දූන්නා, අපි එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයෙන් වෙන්ව, විපක්ෂයේ වෙනම ස්වාධීන කණ්ඩායමක් හැටියට ඉන්නවා කියලා. ඒ ඉල්ලීම පිළිගත්තා. එදා ඒ ගැන පක්ෂ නායකයන්ගෙන් විමසුවේ නැහැ. නමුත් ඔබතුමා මේ පුශ්න පක්ෂ නායක රැස්වීමට ගෙන යනවා. එතැනදී කවුරු හරි විරුද්ධ වුණාම ඒ මත තියලා අපේ අයිතිවාසිකම් පිළිතොගෙන හරිනවා. ඒක මහහැර යෑමේ පුතිපත්තියට අනුකූල කිුයාදාමයක් මිසක් පුශ්නයට සැබෑ විසඳුමක් දීමක් නොවෙයි. ඔබතුමාම පෙර දැක්වූ තර්කයකට අනුවමයි, ශුී ලංකා නිදහස් පක්ෂ මන්තීවරුන්ගේ විපක්ෂ කණ්ඩායම පිළිගන්න බැරි ඇයි කියන කාරණයට ඉදිරිපත් කළ තර්කය අනුවමයි අපි මේ ලියුම ඔබතුමාට හාර දී තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ඔබතුමා කියපු දේට ඔබතුමාම පුතිවිරෝධී කිුයා මාර්ග නොගෙන, ඒ ලිපියට අනුව අප වෙනම කණ්ඩායමක් හැටියට පිළිගෙන, පාර්ලිමේන්තුව තුළ ඒ සුදුසු අයිතිවාසිකම් ලබා දෙන ලෙස ඉතාම කාරුණිකව ඉල්ලනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

බොහොම ස්තුතියි, ගරු මන්තීතුමනි. මම මේ කරන්නේ කිසිම විධියකින් තීරණය කල් දැමීමක් නොවෙයි. පාර්ලිමේන්තුව තුළ පක්ෂ 17ක් පමණ සිටිනවා. ඔබතුමාගෙන් වාගේම ඒ අයගෙනුත් විවිධ ඉල්ලීම් ඇවිල්ලා තිබෙනවා. ඒ නිසා යම තීරණයක් ගැනීමේදී පක්ෂ නියෝජිතයන්ගේ අදහස් විමසීම සාධාරණ පුජාතන්තුවාදී අයිතියක්. ඒ නිසා ඒ අදහස් විමසීම සම්බන්ධයෙන් මා කිසිදු වරදක් දකින්නේ නැහැ. අපි ඒ ගැන කථා කරලා කියා කරන්නම්.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, ඔබතුමා අදහස් විමසීම ගැන මා කිසිසේත් උරණ වන්නේ නැහැ. නමුත්, ඒ අදහස් විමසීමේදී කවුරු හෝ විරුද්ධ වුණාය කියලා අපට හිමි අයිතිවාසිකම් පිළි නොගෙන කටයුතු කරන්න එපා කියන එකයි මා ඔබතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටින්නේ

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

සෑම දෙනාගේම අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කිරීම මගේ යුතුකම.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා (උසස් අධාාපන හා මහාමාර්ග අමාකාතුමා සහ පාර්ලිමේන්තුවේ සභානායකතුමා)

(மாண்புமிகு லச்ஷ்மன் கிரிஎல்ல - உயர்கல்வி மற்றும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சரும் பாராளுமன்றச் சபை முதல்வரும்) (The Hon. Lakshman Kiriella - Minister of Higher Education and Highways and Leader of the House of Parliament)

ගරු වීමල් වීරවංශ මන්තුීතුමනි, ඔබතුමන්ලා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට දැනුම් දුන්නාද වෙන් වුණා කියලා.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට දැනුම් දුන්නාද කියලාද අහන්නේ?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) இதி.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමාට දැනුම් දීලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීම්]

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

මා එහෙම අහන්නේ ඔබතුමාට උදවු කරන්නයි. ඔබතුමා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට දැනුම් දුන්නා නම් අපට මේ ඉල්ලීම ගැන සලකා බලන්න පූළුවන්.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) ඒකත් කරන්න.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

Actually, we want to help you. අපි උදවු කරන්නයි හදන්නේ.

ගරු වීමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ඔබතුමා කියන්නේ එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට දැනුම් දුන්නු ගමන් මේ කාරණාව පිළිගන්නවා කියලාද?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඔබතුමා එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයට දැනුම් දුන්නා නම් මේ පුශ්නය විසදන්න ලේසියි.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

එහෙම වුණොත් මටත් තීරණය ගැනීමට හුහක් පහසු වෙනවා.

ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

එහෙම කළාම හරිද?

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ඒක මූලික පියවර. That is the first step. ඔබතුමාට උදවු කරන්නයි මා ඒක ඇහුවේ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයේ නියෝජිතයන් ඉන්න අවස්ථාවේ මේ පුශ්නය සාකච්ඡා කරන්න බලාපොරොත්තු වන්නේ ඒකයි. එහෙම නැතිව ඒ තීරණය ගැනීමට භයෙන් නොවෙයි. ඒ නිසා ඒ ගැන සාකච්ඡා කරන්න ඉඩ දෙන්න.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ගරු කථානායකතුමනි,-

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්තීතුමනි, වෙනත් පුශ්නයක්ද?

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

රීති පුශ්තයක්. ගරු කථානායකතුමති, මේක ගරු මන්තීවරුන්ගේ අයිතිවාසිකම් පිළිබඳ පුශ්තයක්. ඔබතුමාට තර්ජනය කරලා ටෙලිෆෝන් පණිවුඩ ලැබුණු අවස්ථාව පිළිබඳව ඔබතුමාගේ අවධානය යොමු කරනවා.

මෙම පාර්ලිමේන්තුවේ ඔබතුමාට තර්ජනය කිරීම යනු, සියලුම මන්තීවරුන්ට තර්ජනය කිරීමක්. ඒ නිසා ඒක අපේ වරපුසාද පුශ්නයක් හැටියට සලකා ඒ පරීක්ෂණය නිම කරලා ඔබතුමාගේ නිවේදනය මේ සභාවට දැනුම් දෙන ලෙස අපි ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

හොඳයි, බොහොම ස්තුතියි. මම ඒ ගැන මගේ විස්තර දුන්නේ නැහැ. නමුත් මම සාක්ෂි දෙනවා නම්, පාර්ලිමේන්තුවේ මෙතැන වූ සිද්ධියත් කියන්න ඕනෑ. ඒ ආකාරයට ගරු මන්තීවරුන්ගේ නම් සඳහන් කිරීමෙන් හුහක් අය අපහසුතාවට පත්වනවා කියලායි මම හිතන්නේ. පොලීසිය විසින් මේ සම්බන්ධයෙන් පියවර ගෙන තිබෙනවා. නමුත්, මා ඒ පිළිබඳව පුකාශයක් කරන තෙක් තවම පරීක්ෂණ පවත්වන්නේ නැහැ. එහෙම වුණොත් තර්ජනයේ මූලික අවස්ථාව ගැනත් එතැනදි මට වාර්තා කරන්න සිදුවනවා. එකකොට මගේ සහෝදර මන්තීවරුන්ට විරුද්ධව කියපු දේවල් ගැනත් කියන්න වනවා. ඒක අනවශා පුශ්නයක් ඇති කිරීමක්. ඒ නිසා එවැනි දෙයක් කරන්න මම බලාපොරොත්තු වන්නේ නැහැ. මට මේ ගැන අමතක කරන්න පුළුවන්.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ගරු කථානායකතුමනි, අපට මේක ඇහෙව්වේ අප විසින් කළාය කියලායි.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

නැහැ, නැහැ. කිසි වීටෙක එහෙම කිව්වේ නැහැ.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ඒක නිසා අපි නිදොස් වන්න නම්, ඔබතුමා මේ පරීක්ෂණයේ පුතිඵලය මේ සභාවට දෙන්න ඕනෑ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

කිසිම අවස්ථාවක මම අපේ පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරුන්ට චෝදනා කළේ නැහැ.

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) චෝදනා කළේ නැහැ. නමුත්, ඒක තමයි ඇහවීම වුණේ.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

අැගවීම එක එක අය එක එක විධියට ගන්නවා, ගරු මන්තීතුමනි. [බාධා කිරීම]

මීළහට, සභාව කල් තැබීම.

කල්තැබීම ஒத்திவைப்பு ADJOURNMENT

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல)

(The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

පාර්ලිමේන්තුව ඊට අනුකූලව අ.භා.1.25ට, 2016 අපේල් මස 06 වන බදාදා අ.භා. 1.00 වන තෙක් කල් හියේය.

அதன்படி பி.ப. 1.25க்கு பாராளுமன்றம், 2016 ஏப்பிரல் 06, புதன்கிழமை பி.ப. 1.00 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

Adjourned accordingly at 1.25 p.m. until 1.00 p.m. on Wednesday, 06th April, 2016.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුදුණය සඳහා ස්වකීය නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු රිසි මන්තීන් මින් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොට, පිටපත ලැබී දෙසතියක් නොඉක්මවා හැන්සාඩ් සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.
குறிப்பு
உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை திருத்தப்படாத பிரதி கிடைத்த இரு வாரங்களுள் ஹன்சாட் பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.
NOTE
NOTE
Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to the Editor of HANSARD within two weeks of receipt of the uncorrected copy.
Contents of Proceedings :
Final set of manuscripts
Received from Parliament :
Printed copies dispatched :

හැන්සාඩ් වාර්තා කොළඹ 5, පොල්හේන්ගොඩ, කිරුළපන පාර, අංක 163 දරන ස්ථානයෙහි පිහිටි රජයේ පුවෘත්ති දෙපාර්තමේන්තුවේ පිහිටි රජයේ පුකාශන කාර්යාංශයෙන් මිල දී ගත හැක.

මෙම හැන්සාඩ් වාර්තාව www.parliament.lk වෙබ් අඩවියෙන් බාගත හැක.

ஹன்சாட் அறிக்கையின் பிரதிகளை இல. 163, கிருலப்பனை வீதி, பொல்ஹேன்கொட, கொழும்பு 5இல் அமைந்துள்ள அரசாங்க தகவல் திணைக்களத்தின் அரசாங்க வெளியீடுகள் அலுவலகத்தில் பணம் செலுத்திப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

இந்த ஹன்சாட் அறிக்கையை www.parliament.lk எனும் இணையத்தளத்திலிருந்து பதிவிறக்கம் செய்ய முடியும்.

Hansard Reports can be purchased from the Government Publications Bureau at the Department of Government Information,
No. 163, Kirulapone Avenue, Polhengoda, Colombo 5.

This Hansard Report can be downloaded from www.parliament.lk